



*fluctuat nec mergitur*

### Convocation à l'Assemblée Générale du YCC

### Notification of YCC Annual General Meeting

*Cher membre du YCC,*

Dear YCC Member,

*Nous avons le plaisir de vous inviter à l'Assemblée générale du Club qui aura lieu le*

You are kindly invited to attend the YCC Annual General Meeting that is going to be held

**Jeudi 26 novembre 2009 à 18 heures**  
**Salle du Conseil, CERN**

**Thursday 26 November 2009 at 6 PM**  
**Council Chamber, CERN**

#### Ordre du jour

#### Agenda

1. Election du Président de la séance	5'	1. Election of the Chairman	5'
2. Approbation de l'agenda	5'	2. Approval of the Agenda	5'
3. Approbation du P.V. de l'A.G. 2008	5'	3. Approval of the Minutes of 2008 G.M.	5'
4. Compte-rendu des activités 2009		4. Discussion on 2009 Activities	
a) Introduction	5'	a. Introduction	5'
b) Cours	10'	b. Courses	10'
c) Régates	5'	c. Regattas	5'
d) Croisière	5'	d. Cruise	5'
e) Nos bateaux	5'	e. Our boats	5'
5. Rapport financier 2009	10'	5. Report on the 2009 Budget	10'
6. Compte-rendu des vérificateurs aux comptes	5'	6. Report of the Auditors	5'
7. Quitus du Comité 2009	10'	7. Discharge of the 2009 Committee	10'
8. Modification des Statuts (Art. 4, 5, 6)	15'	8. Changes to Constitution (Art. 4, 5, 6)	15'
9. Election des vérificateurs aux comptes	5'	9. Election of the Auditors	5'
10. Election du Président	10'	10. Election of the YCC President	10'
11. Election du Comité 2010	10'	11. Election of the 2010 Committee	10'
12. Droits d'inscription 2010	5'	12. Fees for the 2010 Season	5'
13. Budget de prévision 2010	15'	13. Preliminary 2010 Budget	15'
14. Divers	15'	14. AOB	15'

*Pour le Comité du YCC, on behalf of the YCC Committee,*

*Tomasz Łacziński*

PS – The minutes of the last A.G. M. are available at <http://cern.ch/yachting/news.html>

PS – Le compte-rendu de la dernière A.G. est disponible sur <http://cern.ch/voile/news.html>